

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 316

Volume 23

25 November 1980

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 3028/80 of 24 November 1980 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal	1
Commission Regulation (EEC) No 3029/80 of 24 November 1980 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt	3
Commission Regulation (EEC) No 3030/80 of 24 November 1980 fixing the import levies on live sheep and goats and on sheepmeat and goatmeat other than frozen meat.	5
Commission Regulation (EEC) No 3031/80 of 24 November 1980 fixing the import levies on frozen sheepmeat and goatmeat.	7
Commission Regulation (EEC) No 3032/80 of 24 November 1980 fixing the export levy on white sugar and raw sugar	9

II *Acts whose publication is not obligatory*

Council

80/1075/Euratom :

- ★ **Council Decision of 17 November 1980 appointing a member of the Advisory Committee of the Euratom Supply Agency. 11**

80/1076/EEC, Euratom :

- ★ **Council Decision of 17 November 1980 appointing a member of the Economic and Social Committee 12**

80/1077/EEC :

- ★ **Council Decision of 17 November 1980 replacing an alternate on the Administrative Board of the European Foundation for the Improvement of Living and Working Conditions 13**

Contents (continued)

Commission

80/1078/ECSC :

- ★ **Commission Decision of 3 November 1980 derogating from High Authority recommendation No 1-64 concerning an increase in the protective duty on iron and steel products at the external frontiers of the Community (105th derogation)** 14

80/1079/EEC :

- Commission Decision of 6 November 1980 fixing the maximum export refund on common wheat in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EEC) No 1429/80 16

80/1080/EEC :

- Commission Decision of 6 November 1980 fixing the maximum export refund on common wheat in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EEC) No 1431/80 17

80/1081/EEC :

- Commission Decision of 6 November 1980 fixing the maximum export refund on barley in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EEC) No 1428/80 18

80/1082/EEC :

- Commission Decision of 6 November 1980 fixing the maximum export refund on barley in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EEC) No 1430/80 19

80/1083/EEC :

- ★ **Commission Decision of 7 November 1980 on the transfer, within the territory of the United Kingdom, of 100 000 tonnes of cereals held by the United Kingdom intervention agency.** 20

80/1084/EEC :

- ★ **Commission Decision of 7 November 1980 adapting Decision 78/618/EEC setting up a Scientific Advisory Committee to examine the toxicity and ecotoxicity of chemical compounds.** 21

80/1085/EEC :

- Commission Decision of 12 November 1980 fixing the minimum export levy for the 36th partial invitation to tender for white sugar issued under Regulation (EEC) No 561/80 22

80/1086/EEC :

- Commission Decision of 12 November 1980 fixing the minimum export levy for the 22nd partial invitation to tender for raw beet sugar issued under Regulation (EEC) No 1216/80 23

I

(Acts whose publication is obligatory)

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 3028/80
of 24 November 1980**

fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organi-
zation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1870/80 ⁽²⁾, and in particular
Article 13 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the
value of the unit of account and the exchange rates to
be applied for the purposes of the common agricul-
tural policy ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC)
No 2543/73 ⁽⁴⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary
Committee,

Whereas, the import levies on cereals, wheat and rye
flour, and wheat groats and meal were fixed by Regula-
tion (EEC) No 2035/80 ⁽⁵⁾ and subsequent amending
Regulations ;

Whereas, if the levy system is to operate normally,
levies should be calculated on the following basis :

— in the case of currencies which are maintained in
relation to each other at any given moment within

a band of 2.25 %, a rate of exchange based on
their effective parity ;

— for other currencies, an exchange rate based on the
arithmetic mean of the spot market rates of each of
these currencies in relation to the Community
currencies referred to in the previous indent ;

Whereas these exchange rates being those recorded on
21 November 1980 ;

Whereas it follows from applying the detailed rules
contained in Regulation (EEC) No 2035/80 to today's
offer prices and quotations known to the Commission
that the levies at present in force should be altered to
the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies to be charged on products listed in
Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No
2727/75 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 25
November 1980.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 24 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 184, 17. 7. 1980, p. 1.

⁽³⁾ OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

⁽⁴⁾ OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 200, 1. 8. 1980, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 24 November 1980 fixing the import levies on cereals
and on wheat or rye flour, groats and meal

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	56.14
10.01 B	Durum wheat	72.03 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	32.79 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	32.90
10.04	Oats	20.28
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	63.79 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	0 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	53.75 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed ; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	92.17
11.01 B	Rye flour	59.51
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	124.82
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	98.90

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.60 ECU/tonne.

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 435/80, the levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.81 ECU/tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.60 ECU/tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3029/80
of 24 November 1980

fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1870/80⁽²⁾, and in particular Article 15 (6) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73⁽⁴⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the premiums to be added to the levies on cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No 2036/80⁽⁵⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2.25 % a rate of exchange based on their effective parity,

- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies in relation to the Community currencies referred to in the previous indent;

Whereas these exchange rates being those recorded on 21 November 1980;

Whereas on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The premiums referred to in Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75 to be added to the import levies fixed in advance in respect of cereals and malt shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 25 November 1980.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 24 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 184, 17. 7. 1980, p. 1.

⁽³⁾ OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

⁽⁴⁾ OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 200, 1. 8. 1980, p. 4.

ANNEX

to the Commission Regulation of 24 November 1980 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current 11	1st period 12	2nd period 1	3rd period 2
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current 11	1st period 12	2nd period 1	3rd period 2	4th period 3
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3030/80**of 24 November 1980****fixing the import levies on live sheep and goats and on sheepmeat and goatmeat
other than frozen meat**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1837/80 of 27 June 1980 on the common organization
of the market in sheepmeat and goatmeat⁽¹⁾, and in
particular the first paragraph of Article 11 thereof,

Whereas the import levies on live sheep and goats and
on sheepmeat and goatmeat other than frozen meat
were fixed by Regulation (EEC) No 2736/80⁽²⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules
contained in Regulation (EEC) No 2736/80 to the
quotations and other information known to the

Commission that the levies at present in force should
be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies on live sheep and goats and on
sheepmeat and goatmeat other than frozen meat shall
be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 December
1980.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 24 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 183, 16. 7. 1980, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 283, 28. 10. 1980, p. 6.

ANNEX

to Commission Regulation of 24 November 1980 fixing the import levies on live sheep and goats and on sheepmeat and goatmeat other than frozen meat

(ECU/100 kg)

CCT heading No	Week No 35 from 1 to 7 December 1980	Week No 36 from 8 to 14 December 1980	Week No 37 from 15 to 21 December 1980	Week No 38 from 22 to 28 December 1980	Week No 39 from 29 December 1980 to 4 January 1981
01.04 B	36.190 ⁽¹⁾	37.271 ⁽¹⁾	38.775 ⁽¹⁾	39.950 ⁽¹⁾	43.945 ⁽¹⁾
02.01 A IV a) 1	77.000 ⁽²⁾	79.300 ⁽²⁾	82.500 ⁽²⁾	85.000 ⁽²⁾	93.500 ⁽²⁾
2	53.900 ⁽²⁾	55.510 ⁽²⁾	57.750 ⁽²⁾	59.500 ⁽²⁾	65.450 ⁽²⁾
3	84.700 ⁽²⁾	87.230 ⁽²⁾	90.750 ⁽²⁾	93.500 ⁽²⁾	102.850 ⁽²⁾
4	100.100 ⁽²⁾	103.090 ⁽²⁾	107.250 ⁽²⁾	110.500 ⁽²⁾	121.550 ⁽²⁾
5 aa)	100.100 ⁽²⁾	103.090 ⁽²⁾	107.250 ⁽²⁾	110.500 ⁽²⁾	121.550 ⁽²⁾
bb)	140.140 ⁽²⁾	144.326 ⁽²⁾	150.150 ⁽²⁾	154.700 ⁽²⁾	170.170 ⁽²⁾
02.06 C II a) 1	100.100	103.090	107.250	110.500	121.550
2	140.140	144.326	150.150	154.700	170.170

⁽¹⁾ The levy applicable is limited in the conditions laid down in Council Regulation (EEC) No 2645/80 and Commission Regulations (EEC) No 2664/80 and (EEC) No 2665/80.

⁽²⁾ The levy applicable is limited to the amount bound under GATT or in the conditions laid down in the voluntary restraint agreements or those laid down in Commission Regulations (EEC) No 2664/80 and (EEC) No 2665/80.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3031/80
of 24 November 1980
fixing the import levies on frozen sheepmeat and goatmeat

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1837/80 of 27 June 1980 on the common organization
of the market in sheepmeat and goatmeat⁽¹⁾, and in
particular the first paragraph of Article 11 thereof,

Whereas the import levies on frozen sheepmeat and
goatmeat were fixed by Regulation (EEC) No 2737/
80⁽²⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules
contained in Regulation (EEC) No 2737/80 to the
quotations and other information known to the

Commission, that the levies should be altered to the
amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies on frozen sheepmeat and goatmeat
shall be set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 December
1980.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 24 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 183, 16. 7. 1980, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 283, 28. 10. 1980, p. 9.

ANNEX

to Commission Regulation of 24 November 1980 fixing the import levies on frozen sheep-meat and goatmeat

(ECU/100 kg)

CCT heading No	Week No 35 from 1 to 7 December 1980 ⁽¹⁾	Week No 36 from 8 to 14 December 1980 ⁽¹⁾	Week No 37 from 15 to 21 December 1980 ⁽¹⁾	Week No 38 from 22 to 28 December 1980 ⁽¹⁾	Week No 39 from 29 December 1980 to 4 January 1981 ⁽¹⁾
02.01 A IV b) 1	57.750	59.475	61.875	63.750	70.125
2	40.425	41.632	43.312	44.625	49.087
3	63.525	65.422	68.062	70.125	77.137
4	75.075	77.117	80.437	82.875	91.162
5 aa)	75.075	77.117	80.437	82.875	91.162
bb)	105.105	108.244	112.612	116.025	127.627

⁽¹⁾ The levy applicable is limited to the amount bound under GATT or in the conditions laid down in the voluntary restraint agreements or those laid down in Commission Regulations (EEC) No 2664/80 and (EEC) No 2665/80.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3032/80
of 24 November 1980
fixing the export levy on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
3330/74 of 19 December 1974 on the common organi-
zation of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1396/78⁽²⁾, and in particular
Article 17 (6) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
608/72 of 23 March 1972 laying down rules to be
applied in cases of considerable price rises on the
world sugar market⁽³⁾, and in particular Article 1 (2)
thereof,

Whereas the export levy on white sugar and raw sugar
was fixed by Regulation (EEC) No 2005/80⁽⁴⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 3018/80⁽⁵⁾;

Whereas it follows from applying the rules, criteria
and other provisions contained in the Regulation
(EEC) No 2005/80 to the information at present avail-
able to the Commission, that the export levy at
present in force should be altered as shown in the
Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export levy on sugar provided for in the first
subparagraph of Article 17 (1) of Regulation (EEC) No
3330/74 is fixed as shown in the Annex to this Regula-
tion.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 25
November 1980.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 24 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 170, 27. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 75, 28. 3. 1972, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 195, 29. 7. 1980, p. 33.

⁽⁵⁾ OJ No L 312, 22. 11. 1980, p. 31.

ANNEX

to the Commission Regulation of 24 November 1980 fixing the export levy on white sugar and raw sugar

(ECU/100 kg)

CCT heading No	Description	Amount of the export levy
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid : A. White sugar ; flavoured or coloured sugar ex B. Raw sugar other than candy sugar	17.71 26.49 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ This amount applies to raw sugar with a 92 % yield. If the yield of the exported raw sugar is different from 92 % the levy to be applied shall be calculated in conformity with Article 2 of Regulation (EEC) No 825/75.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COUNCIL

COUNCIL DECISION

of 17 November 1980

appointing a member of the Advisory Committee of the Euratom Supply Agency

(80/1075/Euratom)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Statutes of the Euratom Supply Agency ⁽¹⁾, as amended by Council Decision 73/45/Euratom ⁽²⁾, and in particular Article X thereof,

Having regard to the Council Decision of 15 May 1979 replacing members of the Advisory Committee of the Euratom Supply Agency,

Having regard to the opinion of the Commission,

Whereas a seat has become vacant on the abovementioned Committee following the resignation of Mr Ph. Kayser, of which the Council was informed on 10 July 1980;

Considering the nomination submitted by the Government of the French Republic on 10 July 1980,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Sole Article

Mr Pierre Reynaud is hereby appointed member of the Advisory Committee of the Euratom Supply Agency in place of Mr Ph. Kayser for the remainder of the latter's term of office which runs until 28 March 1981.

Done at Brussels, 17 November 1980.

For the Council

The President

J. SANTER

⁽¹⁾ OJ No 27, 6. 12. 1958, p. 534/58.

⁽²⁾ OJ No L 83, 30. 3. 1973, p. 20.

COUNCIL DECISION
of 17 November 1980
appointing a member of the Economic and Social Committee
(80/1076/EEC, Euratom)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Articles 193 to 195 thereof,

Having regard to the Treaty establishing the European Atomic Energy Community, and in particular Articles 165 to 167 thereof,

Having regard to the Convention on certain institutions common to the European Communities, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to the Council Decision of 19 September 1978 appointing the members of the Economic and Social Committee for the period ending on 18 September 1982,

Whereas a member's seat on this Committee has become vacant following the resignation of Mr Ceconi, which was notified to the Council on 17 September 1980,

Having regard to the nominations submitted on 5 November 1980,

Having obtained the opinion of the Commission of the European Communities,

HAS DECIDED AS FOLLOWS :

Sole Article

Dott. Costante Benigni is hereby appointed member of the Economic and Social Committee in place of Mr Umberto Ceconi for the remainder of the latter's term of office, which runs until 18 September 1982.

Done at Brussels, 17 November 1980.

For the Council

The President

J. SANTER

COUNCIL DECISION**of 17 November 1980****replacing an alternate on the Administrative Board of the European Foundation
for the Improvement of Living and Working Conditions**

(80/1077/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1365/75 of 26 May 1975 on the creation of a European Foundation for the Improvement of Living and Working Conditions ⁽¹⁾, and in particular Article 6 thereof,Having regard to the Council Decision of 14 March 1980 appointing, for the period ending on 16 March 1983, the members of the Administrative Board of the European Foundation for the Improvement of Living and Working Conditions ⁽²⁾,

Whereas the Council was informed on 20 October 1980 that an alternate's seat on the Administrative Board of the abovementioned Foundation in the 'government representatives' category had become vacant as a result of the resignation of Mr Gale,

Having regard to the nomination submitted on 5 November 1980,

HAS DECIDED AS FOLLOWS :

Sole Article

Mr Oliver Tynan is hereby appointed as an alternate on the Administrative Board of the European Foundation for Improvement of Living and Working Conditions in place of Mr Gale for the remainder of the latter's term of office, which runs until 16 March 1983.

Done at Brussels, 17 November 1980.

*For the Council**The President*

J. SANTER

⁽¹⁾ OJ No L 139, 30. 5. 1975, p. 1.⁽²⁾ OJ No L 78, 25. 3. 1980, p. 17.

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 3 November 1980

derogating from High Authority recommendation No 1-64 concerning an increase in the protective duty on iron and steel products at the external frontiers of the Community (105th derogation)

(80/1078/ECSC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Coal and Steel Community,

Having regard to High Authority recommendation No 1-64 to the Governments of the Member States concerning an increase in the protective duty on iron and steel products at the external frontiers of the Community⁽¹⁾, as amended by recommendation No 1905/78/ECSC⁽²⁾, and in particular Article 3 thereof,

Whereas the representatives of the Governments of the Member States meeting within the Council on 15 July 1980 have unanimously agreed on six-monthly derogations from the harmonized Community customs duties for steel to be taken for the second half-year 1980;

Whereas such measures are justified by the fact that the products in question are not manufactured, or are *manufactured in insufficient quantities*, in the Community and that their importation on preferential terms is not injurious to iron and steel undertakings in the Community which produce directly competing products;

Whereas neither this suspension of duties nor these tariff quotas are likely to jeopardize the objectives of

recommendation No 1-64, but help to maintain existing trade flows between Member States and third countries;

Whereas these are special cases in the commercial policy field justifying the authorization of derogation pursuant to Article 3 of recommendation No 1-64;

Whereas provision should be made to ensure that the quotas granted will be used solely to supply the needs of industries in the importing countries and that re-exportation in the unaltered state to other Member States of imported iron and steel products will be prevented;

Whereas the Governments of the Member States have been consulted on the tariff quotas set out below,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Member States are hereby authorized to derogate from the obligations arising under Article 1 of High Authority recommendation No 1-64 to the extent necessary to suspend, in respect of imports from third countries of the iron and steel products set out below, duties or tariff quotas in respect of the quantities and at the levels indicated:

⁽¹⁾ OJ No 8, 22. 1. 1964, p. 99/64.

⁽²⁾ OJ No L 217, 8. 8. 1978, p. 5.

CCT heading No	Description	Member State	Quota (tonnes)	Duty %
ex 73.15 A V b) 1	Special wire rod (of high carbon steel, not further worked than hot-rolled, between 4.5 and 13 mm in diameter) for the manufacture of springs, of needles (known as 'needle wire'), and piano wire : — Containing by weight : — 0.60 to 1.05 % carbon — Not more than 0.05 % of sulphur and phosphorus taken together — 0.15 to 0.30 % silicon — Not more than 0.10 % of all other elements with the exception of manganese and chromium) taken together (Germany and Benelux are authorized to import — within their quotas — special wire rod of alloy steels, between 4.5 and 13 mm in diameter, for valve springs, with the following characteristics : (a) Chrome-vanadium products : 0.40 to 0.65 % C 0.15 to 0.30 % Si 0.60 to 0.90 % Mn 0.15 to 1.10 % Cr 0.15 to 0.30 % Va not more than 0.30 % Mo, P and S content of less than 0.035 % each (b) Chrome-silicon products : 0.50 to 0.60 % C 1.35 to 1.60 % Si 0.60 to 0.80 % Mn 0.55 to 0.80 % Cr P and S content of less than 0.035 % each)	Germany Benelux France	1 500 1 350 1 400	0 0 0

Article 2

1. The Member States accorded quotas under Article 1 of this Decision shall ensure, in liaison with the Commission, that such quotas are apportioned among third countries on a non-discriminatory basis.
2. They shall take all necessary steps to preclude the possibility of iron and steel products imported under the said tariff quotas being re-exported to other Member States in the same state as that in which they were imported.

Article 3

This Decision is applicable from 1 July 1980 and shall remain in force until 31 December 1980.

Article 4

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 3 November 1980.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

COMMISSION DECISION**of 6 November 1980****fixing the maximum export refund on common wheat in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EEC) No 1429/80****(80/1079/EEC)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1870/80⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2746/75 of 29 October 1975 laying down general rules for granting export refunds on cereals and criteria for fixing the amount of such refunds⁽³⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas an invitation to tender for the export refund on common wheat was issued under Commission Regulation (EEC) No 1429/80⁽⁴⁾;

Whereas, pursuant to Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 279/75⁽⁵⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2944/78⁽⁶⁾, the Commission, acting under the procedure laid down in Article 26 of Regulation (EEC) No 2727/75, may decide to fix a maximum export refund; whereas in fixing this maximum the criteria provided for in Articles 2 and 3 of Regulation (EEC) No 2746/75 must be taken into account; whereas a contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund;

Whereas the application of the abovementioned criteria to the current market situation for the cereal in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The maximum export refund on common wheat to be exported pursuant to the invitation to tender for the export of common wheat issued in Regulation (EEC) No 1429/80 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted by 6 November 1980 at 37.50 ECU per tonne.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 6 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 184, 17. 7. 1980, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 78.

⁽⁴⁾ OJ No L 143, 7. 6. 1980, p. 9.

⁽⁵⁾ OJ No L 31, 5. 2. 1975, p. 8.

⁽⁶⁾ OJ No L 351, 15. 12. 1978, p. 16.

COMMISSION DECISION**of 6 November 1980****fixing the maximum export refund on common wheat in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EEC) No 1431/80****(80/1080/EEC)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1870/80⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2746/75 of 29 October 1975 laying down general rules for granting export refunds on cereals and criteria for fixing the amount of such refunds⁽³⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas an invitation to tender for the export refund on common wheat was issued under Commission Regulation (EEC) No 1431/80⁽⁴⁾;

Whereas, pursuant to Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 279/75⁽⁵⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2944/78⁽⁶⁾, the Commission, acting under the procedure laid down in Article 26 of Regulation (EEC) No 2727/75, may decide to fix a maximum export refund; whereas in fixing this maximum the criteria provided for in Articles 2 and 3 of Regulation (EEC) No 2746/75 must be taken into account; whereas a contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund;

Whereas the application of the abovementioned criteria to the current market situation for the cereal in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The maximum export refund on common wheat to be exported pursuant to the invitation to tender for the export of common wheat issued in Regulation (EEC) No 1431/80 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted by 6 November 1980 at 37.50 ECU per tonne.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 6 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 184, 17. 7. 1980, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 78.

⁽⁴⁾ OJ No L 143, 7. 6. 1980, p. 13.

⁽⁵⁾ OJ No L 31, 5. 2. 1975, p. 8.

⁽⁶⁾ OJ No L 351, 15. 12. 1978, p. 16.

COMMISSION DECISION**of 6 November 1980****fixing the maximum export refund on barley in connection with the invitation
to tender issued in Regulation (EEC) No 1428/80****(80/1081/EEC)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organi-
zation of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1870/80⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2746/75 of 29 October 1975 laying down general rules
for granting export refunds on cereals and criteria for
fixing the amount of such refunds⁽³⁾, and in particular
Article 5 thereof,

Whereas an invitation to tender for the export refund
on barley was issued under Commission Regulation
(EEC) No 1428/80⁽⁴⁾;

Whereas, pursuant to Article 5 of Commission Regula-
tion (EEC) No 279/75⁽⁵⁾, as amended by Regulation
(EEC) No 2944/78⁽⁶⁾, the Commission, acting under
the procedure laid down in Article 26 of Regulation
(EEC) No 2727/75, may decide to fix a maximum
export refund; whereas in fixing this maximum the
criteria provided for in Articles 2 and 3 of Regulation
(EEC) No 2746/75 must be taken into account;
whereas a contract is awarded to any tenderer whose
tender is equal to or less than the maximum export
refund;

Whereas the application of the abovementioned
criteria to the current market situation for the cereal in
question results in the maximum export refund being
fixed at the amount specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Decision
are in accordance with the opinion of the Management
Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The maximum export refund on barley to be exported
pursuant to the invitation to tender for the export of
barley issued in Regulation (EEC) No 1428/80 is
hereby fixed on the basis of the tenders submitted by
6 November 1980 at 20.90 ECU per tonne.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 6 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 184, 17. 7. 1980, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 78.

⁽⁴⁾ OJ No L 143, 7. 6. 1980, p. 7.

⁽⁵⁾ OJ No L 31, 5. 2. 1975, p. 8.

⁽⁶⁾ OJ No L 351, 15. 12. 1978, p. 16.

COMMISSION DECISION

of 6 November 1980

fixing the maximum export refund on barley in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EEC) No 1430/80

(80/1082/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1870/80⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2746/75 of 29 October 1975 laying down general rules for granting export refunds on cereals and criteria for fixing the amount of such refunds⁽³⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas an invitation to tender for the export refund on barley was issued under Commission Regulation (EEC) No 1430/80⁽⁴⁾;

Whereas, pursuant to Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 279/75⁽⁵⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2944/78⁽⁶⁾, the Commission, acting under the procedure laid down in Article 26 of Regulation (EEC) No 2727/75, may decide to fix a maximum export refund; whereas in fixing this maximum the criteria provided for in Articles 2 and 3 of Regulation (EEC) No 2746/75 must be taken into account; whereas a contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund;

Whereas the application of the abovementioned criteria to the current market situation for the cereal in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The maximum export refund on barley to be exported pursuant to the invitation to tender for the export of barley issued in Regulation (EEC) No 1430/80 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted by 6 November 1980 at 20.90 ECU per tonne.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 6 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 184, 17. 7. 1980, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 78.

⁽⁴⁾ OJ No L 143, 7. 6. 1980, p. 11.

⁽⁵⁾ OJ No L 31, 5. 2. 1975, p. 8.

⁽⁶⁾ OJ No L 351, 15. 12. 1978, p. 16.

COMMISSION DECISION**of 7 November 1980****on the transfer, within the territory of the United Kingdom, of 100 000 tonnes of
cereals held by the United Kingdom intervention agency****(Only the English text is authentic)****(80/1083/EEC)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
787/69 of 22 April 1969 on the financing of interven-
tion expenditure in respect of the domestic market in
cereals and rice⁽¹⁾, as last amended by Regulation
(EEC) No 354/78⁽²⁾, and in particular Article 4 (1) (g)
thereof,

Whereas, on account of the large size of the 1980
harvest in the United Kingdom and the depression it
has caused on the market, the United Kingdom inter-
vention agency has been obliged to buy-in very large
quantities of cereals; whereas, in so doing, it has prac-
tically reached the limit of its storage capacity;
whereas there is a risk that it may shortly no longer be
able to accept the cereals offered to it;

Whereas, on 2 October 1980, United Kingdom asked
the Commission to authorize its intervention agency
to transfer 100 000 tonnes of barley and common
wheat held in intervention storage in the surplus
zones to certain warehouses situated in ports and the
consumption zones in its territory;

Whereas a review of the storage capacities and require-
ments of the Member State in question has shown

that the United Kingdom's application should be
granted;

Whereas the measures provided for in this Decision
are in accordance with the opinion of the Manage-
ment Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

The United Kingdom intervention agency is hereby
authorized to transport a total quantity of some
100 000 tonnes of barley and common wheat held in
stock in certain surplus zones within the country to
warehouses situated in consumption zones and in
certain ports in the United Kingdom.

Article 2

This Decision is addressed to the United Kingdom.

Done at Brussels, 7 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 105, 2. 5. 1969, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 50, 22. 2. 1978, p. 4.

COMMISSION DECISION**of 7 November 1980****adapting Decision 78/618/EEC setting up a Scientific Advisory Committee to
examine the toxicity and ecotoxicity of chemical compounds****(80/1084/EEC)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Act of Accession of Greece, and in particular Article 146 thereof,

Whereas Article 4 of Commission Decision 78/618/EEC⁽¹⁾ should be adapted to take
account of the accession of Greece,

HAS DECIDED AS FOLLOWS :

Article 1

Article 4 of Directive 78/618/EEC shall be replaced by the following :

Article 4

The members of the Committee shall be appointed by the Commission.

For the seats to be filled which are allocated to the experts from the Member States,
the Commission, after consulting the Member States concerned shall appoint 10
experts on toxicology and 10 experts on ecotoxicology.'*Article 2*

This Decision shall take effect on 1 January 1981.

Done at Brussels, 7 November 1980.

For the Commission

Lorenzo NATALI

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 198, 22. 7. 1978, p. 17.

COMMISSION DECISION**of 12 November 1980****fixing the minimum export levy for the 36th partial invitation to tender for
white sugar issued under Regulation (EEC) No 561/80****(80/1085/EEC)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
3330/74 of 19 December 1974 on the common organi-
zation of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1396/78⁽²⁾, and in particular
Article 17 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
608/72 of 23 March 1972 laying down rules to be
applied in case of considerable price rises on the
world sugar market⁽³⁾, and in particular Article 1 (1)
thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 561/80 of
5 March 1980 on a standing invitation to tender in
order to determine levies and/or refunds on exports of
white sugar⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC)
No 1731/80⁽⁵⁾, requires partial invitations to tender to
be issued for the export of this sugar;

Whereas, pursuant to Article 9 (1) of Regulation (EEC)
No 561/80 a minimum export levy shall be fixed, as
the case may be, account being taken in particular of
the state and foreseeable development of the Commu-
nity and world markets in sugar, for the partial invita-
tion to tender in question;

Whereas, following an examination of the tenders
submitted in response to the 36th partial invitation to
tender, the provisions set out in Article 1 should be
adopted;

Whereas the measures provided for in this Decision
are in accordance with the opinion of the Manage-
ment Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The minimum export levy for the 36th partial invita-
tion to tender for white sugar issued under Regulation
(EEC) No 561/80 is hereby fixed at 18.003 ECU per
100 kilograms.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 12 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 170, 27. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 75, 28. 3. 1972, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 61, 6. 3. 1980, p. 18.

⁽⁵⁾ OJ No L 170, 3. 7. 1980, p. 19.

COMMISSION DECISION**of 12 November 1980****fixing the minimum export levy for the 22nd partial invitation to tender for raw
beet sugar issued under Regulation (EEC) No 1216/80**

(80/1086/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
3330/74 of 19 December 1974 on the common organi-
zation of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1396/78⁽²⁾, and in particular
Article 17 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
608/72 of 23 March 1972 laying down rules to be
applied in case of considerable price rises on the
world sugar market⁽³⁾, and in particular Article 1 (1)
thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1216/80
of 14 May 1980 on a standing invitation to tender in
order to determine levies and/or refunds on exports of
raw beet sugar⁽⁴⁾, as amended by Regulation (EEC)
No 1731/80⁽⁵⁾, requires partial invitations to tender to
be issued for the export of this sugar;

Whereas, pursuant to Article 9 (1) of Regulation (EEC)
No 1216/80 an export levy shall be fixed, as the case
may be, account being taken in particular of the state
and foreseeable development of the Community and
world markets in sugar, for the partial invitation to
tender in question;

Whereas, following an examination of the tenders
submitted in response to the 22nd partial invitation to
tender, the provisions set out in Article 1 should be
adopted;

Whereas the measures provided for in this Decision
are in accordance with the opinion of the Manage-
ment Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The minimum export levy for the 22nd partial invita-
tion to tender for raw beet sugar issued under Regula-
tion (EEC) No 1216/80 is hereby fixed at 22.080 ECU
per 100 kilograms.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 12 November 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 170, 27. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 75, 28. 3. 1972, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 122, 15. 5. 1980, p. 29.

⁽⁵⁾ OJ No L 170, 3. 7. 1980, p. 19.

